Heaps (Abraham Albert)—Fin

Red Lake and Northwestern Railway Co., 4554, 4760, 4762, 5080

Règlement, amendement et sous-amendement, 4965

Règlement, rappel, 1794

Résolution relative aux impôts, 1676 Sauvetage, crédits, 2313

Service de nettoyage de la Chambre, 3141 Système national de banque, 2453

Traitements, Chemins de fer et Canaux, 4071

## Heenan (Peter), Kenora-Rainy-River:

Budget, 3308
Grève de Winnipeg, 4032
Loi de la députation, 1924, 1706
Pensions aux vieillards, 1966, 2549, 2553
Question de privilège, 4006
Red Lake and Northwestern Ry. Co., 4554, 4881, 5081, 5155
Règlement, 4016
Salaire minimum d'après la loi, 1588
Tarifs de transport sur le National-Cana-

dien, 2613 Traité avec l'Australie, 1094

Hocken (Horatio Clarence), Toronto-Centre-Ouest:

Admission au Canada de publications répréhensibles, 4391

Ajournement de la Chambre, 664

Baisse du tarif, 2838

Chenal maritime du Saint-Laurent, crédits, 4082, 4093

Clerk (A. P.), 4263 Code criminel, 4101

Commentaire d'un juge sur une loi canadienne, 1117

Discours du trône, 1061

Documents, confiscation de whiskey, 953 Entente au sujet des abstentions simultanées, 5198

Exploitation de la main-d'œuvre, 1715 Fonds de prévoyance des employés des chemins de fer, crédits, 4092

Grande loge orangiste de l'Amérique britannique, 3258, 3330

Hôpital des Indiens dans la Saskatchewan, 3260

Immigration de la Grande-Bretagne, 719. Inscriptions sur les objets postaux, 2529 Institution Barnardo et l'immigration, 806 Lacouture (R. P.) et le fonds indien, 1901 Libre-échangiste, 2943-44 Machines à copier multigraphes, 1563 Mazagines américains, 1528

Modifications au budget, 3258

Hocken (Horatio Clarence)—Fin

Nomination de fonctionnaires de l'Etat, 3260

Permis de fabrication de bière, 1522

Personnel de la commission du service civil, 2583

Renvoi de la résolution n° 349, au comité des subsides, 1736

Réserve de l'Ours-blanc, 4061 Timbres-poste, 2464

Houilleurs de la Nouvelle-Ecosse, 386, 474

Home Bank, 235

Howard (Charles B.), Sherbrooke:

Budget, 3018

Discours du trône, 622

Howden (John Power), Saint-Boniface:

Budget, 2717

Discours du trône, 281

Droit sur les œufs importés des Etats-Unis, 2133

Loi de l'opium et des drogues narcotiques, 4171

Quais, jetées, brise-lames, etc., du Manitoba, crédits, 4712

Hubbs (John), Prince-Edward:

Arsenal de Pictou, 1532

Charbon acheté par le National-Canadien, 3429

Convention touchant l'immigration, 2813 Elliott (Preston), 1544 Harvey (A.), 5196

Hyde (J. Reid), 1556

## Immigration:

Aide à l'immigration, 3260
Allusions au Canada dans les journaux d'Angleterre, 877
Arrivée d'immigrants à Saint-Jean, 992
Bureaux aux Etats-Unis, 1564
Bureaux en pays étrangers, 1563
Demande d'enquête de M. Graham, 1512
Dépenses relatives à l'immigration, 3354
Gott (J. Eccles), 1568
Immigrants des Hébrides, 3895
Immigrants inacceptables, 992
Immigration chinoise, 1508, 3758
Immigration aux Etats-Unis, 1511
Immigration de la Grande-Bretagne, 717, 787
Immigration japonaise, 1508

Immigration japonaise, 1508
Institution Barnado et l'immigration, 806
Institutrices japonaises, 991
Loi de l'immigration, 2810, 4007, 4138
Mineurs gallois, 2760